

#### တာ်ကဲ့ သူက ေါက္ ေခါ်ရိနာ်တာ်ဆါ တာ်သိဉ်တာ်သီလာ အဖိဉ်ယံးတာ် (၃)ပတိၵ်တပတိုာ် Coronavirus stage 3 restrictions reintroduced

စးထိဉ် ၁၁း၅၉ မုၢနာခီ, မု၊သာနံး လါအီကူဉ် (၅)သီန္ဉ် ဟီဉ်ကဝီးလာဝံးထိရံယါဝ့ာ်ချာလာအဟ်ယုဉ်ဖီး**ဘဲဖံဉ်ကိဉ်**ကဘဉ် ကူးအိဉ်ကဒါကူးလာ ခိုးရှိနာ်တာ်ဆါတာ်သိဉ်တာ်သီလာအဖိဉ်ယံးတာ် (၃)ပတီာတပတီးလာအမှာ် "**တာ်အိဉ်လာဟံဉ်**"နှဉ်လီး

တာ်အံးအခ်ဳပညီမှာ်ဝဲ တာ်ဂ့ာ်အို် ၁၀ ၁၀ (၄)မံး မိုးလာနဟားထို ၁၀ လာတာ်ချာသူဝဲနှ ၁၀ ၁၀

– လဲၤပ္၊တာ်အီဉ်ီးတာ်ပီးတာ်လီလာအလိဉ်နီာ်နီာ်သ့ဉ်တဖဉ်

– တါအီးထွဲကျွာ်ထွဲပူးဂၤ ေီးတာ်အိုဉ်ဆူဉ်အိုဉ်ချတာ်အီးထွဲကျွာ်တွဲ, တာ်အီးဟ်ယုဉ်ဝဲဒီးတာ်လဲးလာတာ်အိုဉ်ဆူဉ်အိုဉ် ချတာ်သူဉ်နုံးဖူးသိ ဒီးတာ်လဲးလာတာ်ဆါကသံဉ်လို

- နို ်ခိတ်ပြူးတာ်ဂဲးလာတနံးဘဉ်တန်း – တါဟ္ ခိုနာအခွဲးထဲဒခိုနကဟားထိခ်ပားလိခ်ကွဲလာတာ်ချာဇီးနဟံခ်ဖိယိဖိ လာနအိခ်ယုခ်င်းအီးသူ့ခ်တဖခ်နှုခ်လီး. ဇီးနကဘခ်အိခ်ယံးနသားဇီးပုံးလာအဂၤသုခ်တဖခ် (၁.၅)မံထာခ်နှုခ်လီး.

– တါဖံးတါမၤဇီးတါမၤလိမၤဇီး – ဖဲနမၤအီၤလၢဟံဉ်မ့ာ်တသံ့ဘဉ်အယိ.

မှတမှါလ၊တါဂ့ါသူဉ်တဖဉ်အံးအဃိဘဉ်နှဉ်နကဘဉ်အိဉ်လ၊ဟံဉ်နှဉ်လီး လ၊ကိုတပၤစ့ါကီးတါကဘဉ်ကူးမၤလိကဒါကူးတါလ၊ဟံဉ်နှဉ်လီး

မှာ်ဝဲးတာမြးလာဘဲဖံဉ်ကိဉ်ပူးစ့ာ်ကီးကဘဉ်ကူးကပါကူးလာ ခိုးရှိနာ်တာ်ဆါတာ်သိဉ်တာ်သီလာအဖိဉ်ယံးတာ် (၃)ပတိာ်တပတိာ်နှဉ်လီး တာ်အံးအခ်ိပညီမှာ်ဝဲ–

- တာ်အီဉ်ကျးဒီးတာ်ဆါခ်ီဖံဉ်ကျးတဖဉ်ဆါဝဲသူ့နှင့်ထဲတာ်အီဉ်လာပှာလဲးဆှာလာဟံဉ်သံ့ ဒီးတာ်အီဉ်လာပှာဟဲတီး ကွာစိဉ်သူ့သူဉ်တဖဉ်နှဉ်လီး

– တါကတုာ်ကွံာ်ဝဲ တါဆဲဉ်ယံဆဲဉ်လၤသးအကျးသ<del>ှ</del>ဉ်တဖဉ်

– တါကပတာကိုဘိဝ တါသူဉ်ဖုံသီးညီလီ၊ ဇီးတါလီ၊လ၊တါဇုးနဲဉ်လှါလါထူသနူတါဆဲးတါလၤသ္၌တဖဉ်

– တာ်ကပတာ်ကွံဘိဝဲပူးတဝးတာ်လိဉ်ခိဉ်လိဉ်ကွဲသဲ့ဉ်တဖဉ်

တာ်ကးဘာနါဒ့ကိ႒်ပူးမ့ာ်တာ်လာအလိဉ်ဘဉ်နီာ်ကီာ်နှဉ်လီး – တာ်အာံးအခ်ီပညီမ့ာ်ဝဲနမ့ာ်ဘဉ်ဟးထီဉ်လာတာ်ချာလာတာ်ကို (၄) ခါအကျါတခါနှဉ်နကဘဉ်ဖျီဉ်ဝဲဒဉ်တာ်ကးဘာနါဒ့ကိ႒်ပူးနှဉ်လီး

လၢခ်ိါရိနါတါသိဉ်တါသီလၢအဖိဉ်ဃံးတါ (၃)ပတိါတပတိါအဖီလာ်နှဉ်–

- နလဲၤဂုၤနဖိလၢတၢ်လိဘ်ကွဲပျီ 'Play ground' တသ့ဘဉ်
- နတူာ်လိၵ်ပုၤဟဲဟးလၢနဟံဉ်တသဲ့ဘဉ်
- နလဲၤထံဉ်လိၵ်သးဒီးပှၤအါန့်၊ (၁)ဂၤလၢနဟံဉ်ချာတသဲ့ဘဉ်

– ဟုၤတခွဲ တဘဲ့သဉ်

– ကွဲမုၢိန္မဟံဉ်ဖိဃီဖိလၢအဂၤသ္နာ်တဖဉ်လၢကဟဲကဉ်အီဉ်သကိုးတၢ်လၢနဟံဉ်, ဟဲလၢနံးအိဉ်ဖျဲဉ်ဆာက္၊ မူတမ့်းဟဲလၢမူးတခါဂူးတခါဂူးတသူဘဉ်

– ဟ်ဖိုဉ်ထိဉ်သးလၢတာ်ဘူဉ်တာ်ဘါတာရှိဉ်တာ်ကျဲၤဒီးလဲၤဘါတာ်တသံ့လၢၤဘဉ်

နမ့်၊တလူးပိ႒်မာထွဲတၢ်သိဉ်တၢ်သီသ့ဉ်တဖဉ်အံးဘဉ်န့ဉ် ပၢးက်ီးကအီဉ်လီးနာထိဉ်ဘးတုး (၅,၀၀၀)ဒီလဉ်နှဉ်လီး

**ACN:** 136 467 715 **Last updated:** August 6, 2020













မ့မ့်၊ပုၤလာအို််ုဂလာမလ်ဘာဉ် မ့တမ့်၊ပုၤလာအလဲၤလီးလာမဲလ်ဘာဉ်ပူၤသံ့ဉ်တဖဉ်နှဉ်ခဲအံးအဝဲအိုဉ်လာ ခို်ရှိန်ာတ်သိြင်္ဘာလ လာအဖိုဉ်ဃုံးတာ် (၄)ပတိါ်တပတိါ်အဖီလာ်နှဉ်လီး

For people who live in Melbourne or who travel to Melbourne they now under stage 4 restrictions.

တျဖွားအခ္မဂဘ္မရီ္မာဝ –

- စးထီဉ်ဂ်ီးခီ (၅)နဉ်ရံဉ်တုး မုၢိန္းခီ (၈)နဉ်ရံဉ်န့ဉ်ပုၤအိဉ်လၢမဲလ်ဘၢဉ်သ့ဉ်တဖဉ်ဟးထီဉ်လၢတၢ်ချာသံ့စဉ်ထဲလာတာ်ဂ့ာ်တ ခါခါလာတာ်ဂ့ာ် (၄)မံးအံးအကျါန့ဉ်လီး–
  - လဲးပူးတါဖိတါလံးလ၊အလိဉ်ဘဉ်နီါနီါသူဉ်တဖဉ်ဖဲကျးလ၊အဘူးကတၢါတဖျာဉ် (ပုးဟးထီဉ်လ၊တာ်ချာ သူ့စဉ်ထဲတဂၤမိုးလ၊ကလဲးပူးတာ်လ၊လိဉ်ဘဉ်သူဉ်တဖဉ် စီးလဲးတာ်စံ့ဉ်စားအယံးကတာါစီးနဟံဉ်သုံ့စဉ်ထဲ (၅)ကံလိမံထာဉ်နှဉ်လီး
  - ဟးထိဉ်လာတ်ခြူလာကမၤနီးခိတ်ဟူးတာဂ်ၤအင်္ဂြီတနံးတဘျီး ဟးထိဉ်ယံာ်သံ့တုၤဇဉ်ထဲ (၁)နဉ်ရံဉ် ဇီးတဘဉ်ဟးယံၤန့်၊ (၅)ကံလိမံထာဉ်ဇီးနဟံဉ်ဘဉ်း
  - တါအီးထွဲကျွာ်ထွဲပှာဂၤ ဇီးတာ်အိဉ်ဆူဉ်အိဉ်ချတာ်အီးထွဲကျွာ်ထွဲ, တာ်အီးဟ်ယုာ်ဝဲဇီးတာ်လဲာလာတာ်အိဉ်ဆူဉ်အိဉ် ချုတာ်သဲ့ဉ်နံးဖူးသီ ဇီးတာ်လဲာလာတာ်ဆါကသံဉ်ကျးနှဉ်လီး
  - တါဖံးတါမာ ထဲဒဉ်နမာတါလာဟံဉ်မှါတသံ့ဘဉ်အယိန္ဦလီး

စးထိဉ်လ၊မုါနၤခီ (၈)နဉ်ရံဉ်တုၤ ဂ်ီးခီ (၅)နဉ်ရံဉ်တခီတာ်ဟ်လီးဝဲစဉ်တာ်သိဉ်တာ်သီလ၊ပှၤဟးထိဉ်လ၊တာ်ချာတသဲ့ဘဉ် ဇီး ပုၤအိဉ်လ၊မဲလ်ဘၢဉ်ပူၤသဲ့ဉ်တဖဉ် မဲ့တမ့ာ်လ၊တာ်ဖံးတာ်မၤအဃိ, တာ်အားထွဲကွာ်ထွဲပှၤဂၤအဃိ, လိဉ်ဘဉ်တာ်အိဉ်ဆူဉ်အိဉ်ချ တာ်မၤစၢၤအဃိ ဇီးဂ္ဂါဂ်ီာအူအဃိဘဉ်န္ဉ်ဟးထိဉ်လ၊ဟံဉ်ချာဖဲတာ်ဆာကတိာ်အာံအဘာဉ်စၢၤတသဲ့လဲ့းတကဲ့းဘဉ်န့ဉ်လီး

ပဝဲကိုးဂၤပအိုဉ်ဇီးမူဒါလၢပကမၢစၢၤမၤကဘု၊လီးခို၊ရိနာ်တာ်ဆါတခါအံုးအတာ်သလဉ်လီးသးနှဉ်လီး. ခ်ီဖြိုတာ်အိုဉ်လ၊ဟံဉ် ဇီးတာ်မာစုးလီးတာ်အိုဉ်ဘူးလိုာ်သးဇီးပှာဂၤအယိ ပမာစၢာမာဇီသဇၢပဟံဉ်ဖိယီဖိဇီးပပှာတဝၢဖိသ့ဉ်တဖဉ်ဇ်သိုးတဇိုးနှာ်ဘဉ် ခိုါရိနာ်တာ်ဆါယာ်သ့ဝဲဇဉ်နှဉ်လီး.

အို သက်လူ အီးလဲးမ်းကျွန်သီးဖဲနမ့်၊တူကြာဉ်ခိုးရှိနှုတ်၊ ဆါကုံ၊ပနီဉ် နီးမှုဂ်ဂူးတန်းဘဉ်မှုဂ်ဂူးဖဲခိုးရှိနှုတ်၊မ်းကျွန်အေးလာ အအို ဉိစ်စတူဝးအကျဲ 'Stewart Street' နေ့ဉ်တက္၊ – တာ်ဆါက္၊ပနီဉ်တဖဉ်ကဟ်ယှာ်ဝဲဒီးတာ်ကို၊ထိုဉ်, တာ်ချံဉ်ကနိုး, တကျူး, ကိုင်ယူဉ်ဆါ, ကသါတဘျဲဘဉ်, နါအ္ခဉ်ထံယွာ, နါတနာဘဉ်တာ်ဘဉ် ဒီးအီဉ်တာ်အရီဉ်လီးမာ်သံ့ဉ်တဖဉ်နေ့ဉ်လီး

က္၊တဘျီယီဆူဟံဉ်ဖဲနမၤက္ဂါသးဝံၤအလီါခံ ဒီးဟ်အိဉ်ဖးသးဒီးပှၤဂၤဖဲနအိဉ်ခ်ိးတၢ်မၤက္ဂါအစၢအခါန္ဉ်တက္၊်. နကဘဉ် အိဉ်လၢနဟံဉ်ပူးတုၤလီၤလၢနဒိႏန္နါဘဉ်နတၢ်စံးဆၢတစုန့ဉ်လီၤ.

နမ့်၊အို် ၁ ေတြသံကွု်တမံးမံးနှဉ်ဆဲးကျိုးဘဉ်ကညီလီကျိုးလီးဆီဖဲ (၅၄၀၆ ၁၂၅၄) နှဉ်တက္နါ.











#### **Coronavirus Stage 3 restrictions return (August 5)**

From 11.59pm on Wednesday, August 5, regional Victoria including Bendigo returns to Stage 3 "Stay at Home" restrictions.

## This means there are only four reasons you can leave your home:

- Shopping for food and essential items.
- Care and caregiving, this includes medical appointments and pharmacy.
- Daily exercise you are only allowed to go walking with family that live in your house and you must stay 1.5 metres apart from other people
- Work and study if you can't do it from home.
  Otherwise you need to stay home.
  School will also return to learning from home.

## Businesses Bendigo will also return to Stage 3 restrictions. That means:

- Restaurants and cafes can only offer delivery and takeaway food.
- Beauty services will close.
- Entertainment and cultural venues will be closed.
- Community sport will stop.

Face coverings are compulsory – that means if you leave your house you must wear a face mask.

### Under Stage 3 restrictions you will no longer be allowed to:

- Take your children to the playground.
- Have people visit your house.
- Meet with more than 1 other person outside your house.
- Go fishing.
- Have family gatherings at your house such as barbeques, birthdays or any celebrations.
- Go to religious gatherings or places to worship. If you do not follow the rules, the police can fine people up to \$5000.

# For people who live in Melbourne or who travel to Melbourne they now under Stage 4 restrictions. This means:

From 5am – 8pm, Melbourne residents can only leave your home for one of the following four reasons:

- To shop for necessary goods at the nearest markets (One person can leave home to shop for goods and can only travel up to 5km from your home
- Going out for exercise once a day. Time is limited to one hour and you must not go beyond 5km radius of your house.
- Care and caregiving, this includes medical appointments and pharmacy.
- Work but only if you cannot work from home.

From 8pm to 5am there is a curfew in place and Melbourne residents must not leave their house between this time unless for reasons such as work, caregiving, medical attention and emergency.

We all have a responsibility to help slow the spread of Coronavirus (COVID-19). By staying at home and limiting contact with other people, we can help protect our families and our communities from Coronavirus (COVID-19).

Stay home and get tested at COVID-19 clinic at Stewart Street if you have Coronavirus (COVID-19) symptoms no matter how mild: including fever, chills or sweats, cough, sore throat, shortness of breath, runny nose, loss of sense of smell or taste. Go home straight after your test and self-isolate while you wait for the results. You must stay in your home until you get your results.

If you have any questions please contact us on the Karen Coronavirus Telephone Hotline on 5406 1254 from 1pm-4.30pm, Monday-Thursday.







